COMMISSION REGULATION (EEC) No 2151/86

of 9 July 1986

on the supply of various consignments of cereals and rice to Mozambique as food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3331/82 of 3 December 1982 on food-aid policy and food-aid management and amending Regulation (EEC) No 2750/75 (1), and in particular the first subparagraph of Article 3 (1) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals (2), as last amended by Regulation (EEC) No 1579/86 (3), and in particular Article 28 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice (4), as last amended by Regulation (EEC) No 3768/85 (5), and in particular Article 25 thereof,

Whereas, by its Decision of 24 April 1986 on the supply of food aid to Mozambique the Commission allocated to the latter country 32 000 tonnes of cereals to be supplied cif;

Whereas it is necessary to provide for the carrying out of this measure in accordance with the rules laid down by Commission Regulation (EEC) No 1974/80 of 22 July 1980 laying down general implementing rules in respect of certain food-aid operations involving cereals and rice (6), as last amended by Regulation (EEC) No 3826/85 (7); whereas it is necessary to specify the time limits and conditions of supply and the procedure to be followed to determine the resultant costs;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The intervention agencies specified in the Annexes hereto shall implement the mobilization and supply procedures in accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 1974/80 and with the conditions laid down in the Annexes hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities.*

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 9 July 1986.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

(1) OJ No L 352, 14. 12. 1982, p. 1.
(2) OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.
(3) OJ No L 139, 24. 5. 1986, p. 29.
(4) OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.
(5) OJ No L 362, 31. 12. 1985, p. 8.
(6) OJ No L 192, 26. 7. 1980, p. 11.
(7) OJ No L 371, 31. 12. 1985, p. 1.

ANNEX I

1. **Programme :** 1986

2. **Recipient :** IMBEC, E.E., CP 4229, Maputo — destinado aos desvios nº 125 da Empresa do Abastecimento da Cidade de Maputo e nº 32 da Companhia Industrial da Matola — telex 6-206 IMBEC MO MAPUTO

3. **Place or country of destination :** Mozambique

4. **Product to be mobilized :** common wheat

5. **Total quantity :** 21 000 tonnes

6. **Number of lots :** 3
   - — No 1 : 12 000 tonnes
   - — No 2 : 5 000 tonnes
   - — No 3 : 4 000 tonnes

7. **Intervention agency responsible for conducting the procedure :**

   Office national interprofessionnel des céréales (ONIC), 21, avenue Bosquet, F-75007 Paris (telex : OFIBLE 200 490 F)

8. **Method of mobilizing the product :** on the Community market

9. **Characteristics of the goods :**

   common wheat of fair, sound and merchantable quality, free from abnormal smell and pests, which produces dough which does not stick during the mechanical kneading process.

   The common wheat must meet the following conditions :
   - — moisture : 14,5 % maximum (ICC Method No 110)
   - — protein content : 11,5 % minimum (N × 5,7 in terms of dry matter) (ICC Method No 105)
   - — Hagberg falling number of at least 220, including the preparation (agitation) time of 60 seconds (ICC Method No 107)
   - — Zeleny index of at least 20 (ICC Method No 118)

10. **Packaging :** in bulk + for
    - — lot 1 : 250 000 empty new jute sacks, minimum weight 500 g, of a capacity of 50 kilograms, 200 needles and sufficient twine
    - — lot 2 : 104 000 empty new jute sacks, minimum weight 500 g, of a capacity of 50 kilograms, 100 needles and sufficient twine
    - — lot 3 : 83 000 empty new jute sacks, minimum weight 500 g, of a capacity of 50 kilograms, 100 needles and sufficient twine
    - — marking on the bags in letters at least 5 cm high :

      'TRIGO / DOM DA COMUNIDADE ECONÓMICA EUROPEIA'

11. **Port of shipment :** a Community port

12. **Delivery stage :** cif

13. **Port of landing :**
    - — No 1 : 12 000 tonnes : Maputo
    - — No 2 : 5 000 tonnes : Beira
    - — No 3 : 4 000 tonnes : Nacala

14. **Procedure to be applied in order to determine supply costs :** tendering

15. **Deadline for the submission of tenders :** 12 noon on 22 July 1986

16. **Shipment period :** 10 to 31 August 1986.

17. **Security :** 10 ECU per tonne

Note :

The successful tenderer shall send a copy of the shipping documents to the following address : M. A. Marongiu, Delegado CCE na RPM, Maputo, Telex 6 - 146 CCE MO.

ANNEX II

1. **Programme :** 1986
2. **Recipient :** IMBEC, E.E., CP 4229, Maputo, destinado aos desvios nº 125 da Empresa do Abastecimento da Cidade de Maputo e nº 32 da Companhia Industrial da Matola — Telex 6-206 IMBEC MO MAPUTO
3. **Place or country of destination :** Mozambique
4. **Product to be mobilized :** wholly milled round grain rice (non-parboiled)
5. **Total quantity :** 3 793 tonnes (11 000 tonnes of cereals)
6. **Number of lots :** one
7. **Intervention agency responsible for conducting the procedure :**
   Ente nazionale risi, piazza Pio XI, 1, I-Milano (telex 334 032)
8. **Method of mobilizing the product :** the Community market
9. **Characteristics of the goods :**
   — rice of fair and sound merchantable quality, free from abnormal smell and pests
   — moisture : 15 %
   — broken rice : 5 % maximum
   — chalky grains : 5 % maximum
   — grains striated with red : 3 % maximum
   — spotted grains : 1,5 % maximum
   — stained grains : 1 % maximum
   — yellow grains : 0,050 % maximum
   — amber grains : 0,20 % maximum
10. **Packaging :**
   — in new bags : jute sacks of a minimum weight of 600 g
   — net weight of the bags : 50 kg
   — marking on the bags in letters at least 5 cm high :
   'ARROZ / DOM DA COMUNIDADE ECONÓMICA EUROPEIA'
11. **Port of shipment :** a Community port
12. **Delivery stage :** cif
13. **Port of landing :** Maputo
14. **Procedure to be applied in order to determine supply costs :** tendering
15. **Deadline for the submission of tenders :** 12 noon on 21 July 1986
16. **Shipment period :** 10 to 31 August 1986
17. **Security :** 15 ECU per tonne

Notes :

1. Since the goods may be rebagged, the successful tenderer must provide 2 % of empty bags of the same quality as those containing the goods, with the marking followed by a capital 'R'.
2. The successful tenderer shall send a copy of the shipping documents to the following address :
   M. A. Marongiu, Delegado CCE na RPM, Maputo, Telex 6 — 146 CCE MO.